

Distr.: General 13 September 2013

Russian

Original: Spanish

Шестьдесят восьмая сессия

Пункт 99(о) предварительной повестки дня* Всеобщее и полное разоружение

Взаимосвязь между разоружением и развитием

Доклад Генерального секретаря

Добавление**

Содержание

		Cmp.
II.	Ответы, полученные от государств-членов.	2
	Мексика	2

* A/68/150.

^{**} Информация, содержащаяся в настоящем добавлении, была получена после издания основного доклада.





II. Ответы, полученные от государств-членов

Мексика

[Подлинный текст на испанском языке] [10 июля 2013 года]

Общая информация

В нынешних условиях международного финансового, экономического, энергетического, экологического, социального и продовольственного кризисов экономические ресурсы, выделяемые на обслуживание и развитие арсеналов оружия, резко выделяются на фоне ресурсов, выделяемых на цели глобального развития и разоружения. В этой связи представляется неприемлемым и вызывает озабоченность тот факт, что за последнее десятилетие глобальные военные расходы увеличились на 45 процентов, в то время как еще больше усугубляются проблемы, обусловленные недостаточным экономическим и социальным развитием, такие как нищета и бедность в мире.

Набирающая обороты и вызывающая тревогу гонка вооружений, расходы на которую уже превышают 1750 млрд. долл. США, поглощает слишком большой объем мировых людских, финансовых и материальных ресурсов, которые могли бы быть направлены на то, чтобы способствовать и содействовать развитию ради искоренения голода, содействия сельскохозяйственному развитию и преодоления кризиса продовольственной безопасности. По данным Организации Объединенных Наций, на цели содействия развитию выделяется 128 млрд. долл. США, а на усилия по разоружению и нераспространению — 0,65 млрд. долл. США¹.

Как страна, которая выполняет свои международные обязательства, а также является исторически миролюбивым и выступающим за справедливость государством, Мексика поддерживает глобальные и региональные усилия, направленные на дальнейший прогресс в деле достижения всеобщего и полного разоружения, а также обеспечения регулирования обычных вооружений и контроля над ними, неизбирательное применение которых приводит к серьезным гуманитарным последствиям для гражданского населения и негативно влияет на экономическое и социальное развитие затрагиваемых стран, а также приводит к эскалации конфликтов и вооруженного насилия.

Действия на национальном уровне

Мексика всегда тщательно следила за тем, чтобы обеспечивать надлежащий баланс между потребностями государства с целью обеспечивать безопасность, которая способствовала бы установлению оптимальных условий для развития, не допускать излишнего накопления вооружений, выделять ресурсы лишь на приобретение действительно необходимых вооружений и использовать их для законных целей обороны.

2/6 13-47427

¹ См. заявление Генерального секретаря Организации Объединенных Наций о том, что в мире существует избыток вооружений, а процесс развития финансируется недостаточно. С заявлением можно ознакомиться на сайте: www.un.org/disarmament/over-armed/.

Мексика сталкивается с проблемой незаконного оборота стрелкового оружия и легких вооружений и принимает меры для борьбы с этим злом. Для этого Мексика использует всеобъемлющий подход, в рамках которого проводится связь между спросом на вооружения и проблемой нищеты и отсутствия безопасности, а также несправедливости. Мексика считает, что усилия по содействию развитию могут сократить наличие и ненадлежащее использование оружия и, в конечном итоге, способствовать укреплению безопасности человека.

В этой связи Мексика осуществляет следующие действия в области разоружения и борьбы с оборотом и незаконным владением стрелковым оружием, направленные на содействие развитию и социальному обеспечению и созданию культуры мира:

- министерство национальной обороны в координации с правительствами штатов и Федерального округа реализует программы обмена оружия, обмена игрушечного оружия на обучающие игры и добровольного разоружения ради семьи, в рамках которых гражданское население призывают сдать оружие в обмен на вознаграждение (экономическое или в натуральной форме), в частности наличные средства, запасы продовольствия, электронику и бытовую технику;
- в осуществлении этих программ также принимают участие женщины в целях поощрения применения учитывающего гендерные аспекты подхода в реализации государственной политики, связанной с вопросами безопасности, разоружения и контроля над вооружениями. Женщины играют основополагающую роль в восстановлении социальной структуры в Мексике благодаря своей важнейшей роли в деятельности, направленной на доведение до сведения населения информации о важности разоружения и необходимости запрещения незаконного владения оружием. Кроме того, такая деятельность призвана также способствовать выполнению Мексикой цели 3 целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, касающейся поощрения равенства мужчин и женщин и расширения прав и возможностей женщин, а также национального плана в области развития;
- в дополнение к программе обмена оружия министерство национальной обороны и министерство внутренних дел проводят кампании по учету оружия в целях регулирования и установления жесткого контроля над такими средствами согласно Федеральному закону об огнестрельном оружии и взрывчатых веществах. Это призвано не допускать перенаправления оружия на незаконный рынок, а также гуманитарных последствий этого, нарушений прав человека и негативного воздействия на экономическое и социальное развитие населения;
- в этой связи с декабря 2006 года по декабрь 2012 года правительство Мексики установило контроль над 144 038 единицами оружия, собрало 55 590 единиц оружия в рамках кампании обмена оружия и уничтожило около 147 800 единиц оружия согласно Федеральному закону об огнестрельном оружии и взрывчатых веществах;
- в рамках национального плана развития государственные ведомства, занимающиеся вопросами безопасности, в целях борьбы с преступностью и

3/6

насилием и предотвращения таких явлений реализуют инициативы, направленные на содействие социальному развитию населения, проживающему в условиях нищеты. В этой связи работа ведется в двух взаимодополняющих областях: деятельность по профилактике насилия в обществе, что призвано способствовать и содействовать социальному развитию, и противодействие преступности в рамках надлежащей и эффективной работы правоохранительных органов.

Деятельность на международном уровне

Мексика готова выполнять свои международные обязательства в интересах построения более равноправного, справедливого и прочного мира.

С момента создания Организации Объединенных Наций усилия по запрещению оружия массового уничтожения и его полной ликвидации стали важнейшим элементом позиции, которую занимает Мексика на международной арене в соответствии с принципами своей внешней политики и принципами, содержащимися в Уставе Организации Объединенных Наций.

Значительным шагом в усилиях по достижению всеобщего и полного разоружения и международного мира и безопасности, без сомнения, стало установление режима в рамках принятия в 1967 году Договора о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне (Договора Тлателолко), в результате чего, благодаря дипломатическим усилиям латиноамериканских стран при руководящей роли Мексики, была создана первая зона, свободная от ядерного оружия, в регионе с высокой плотностью населения. Договор Тлателолко послужил примером для создания четырех безъядерных зон в мире: в южной части Тихого океана, в Юго-Восточной Азии, на Африканском континенте и в Центральной Азии, а также для провозглашения Монголии в качестве государства, свободного от ядерного оружия, что на глобальном уровне позволило охватить режимом в общей сложности 115 государств.

Договор Тлателолко является значимым событием в деле нераспространения ядерного оружия и укрепления международного мира и безопасности, однако при этом закрепляет право стран Латинской Америки и Карибского бассейна на использование ядерной энергии в мирных целях на благо экономического и социального развития своих народов.

С момента появления ядерного оружия возрос масштаб угроз и рисков для жизни людей. Разрушительная сила этого оружия такова, что угрожает существованию всего человечества, а последствия ядерного взрыва являются катастрофическими и необратимыми для здоровья людей, изменения климата и безопасности и развития стран.

По информации Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций в настоящее время 868 миллионов людей (12,5 процента мирового населения) страдают от недоедания². На этом фоне резко выделяются расходы ядерных стран на производство, обслуживание и модернизацию своих ядерных арсеналов, составляющие 300 млн. долл. США в день. В этой связи

4/6 13-47427

² См. Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, «Положение дел в области продовольствия и сельского хозяйства за 2013 год: воздействие на продовольственные системы для улучшения питания»; с публикацией можно ознакомиться на сайте www.fao.org/publications/sofa/ru/.

ежегодные глобальные расходы на ядерное оружие оцениваются приблизительно в 105 млрд. долл. США. Эти расходы покрываются из государственных средств, которые могли бы быть выделены на продовольствие и питание, здравоохранение, образование, смягчение последствий изменения климата, оказание помощи в целях развития и на другие важнейшие цели.

Поэтому Мексика участвует во всех международных усилиях, направленных на достижение всеобщего и полного разоружения, которое способствовало бы сокращению мировых расходов на вооружения и выделению дополнительных ресурсов на цели сотрудничества и международного содействия в целях развитиях в рамках деятельности по достижению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Мексика активно участвует в рамках Организации Объединенных Наций в разработке новой повестки дня в области развития на период после 2015 года, которая включала бы в себя четкие и поддающиеся количественной оценке цели и обладала бы достаточной гибкостью для удовлетворения потребностей и выполнения приоритетных задач каждой страны и региона. Важно, чтобы в рамках обзора хода достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, рассматривался бы вопрос о том, какой вклад могло бы внести разоружение в достижение указанных целей, в соответствии с обращенным к государствам-членам Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций призывом направить на цели экономического и социального развития часть ресурсов, высвобождаемых благодаря осуществлению международных соглашений о разоружении и ограничении вооружений с тем, чтобы сократить неравенство между развитыми и развивающимися странами и, как следствие, продвинуться на пути достижения в полном объеме целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Неукоснительно соблюдая положения резолюций Организации Объединенных Наций и Организации американских государств, Мексика развивает сотрудничество в области разоружения и обеспечения транспарентности военных расходов.

В этой связи Мексика, в соответствии с резолюцией Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций под названием «Объективная информация по военным вопросам, включая транспарентность военных расходов», ежегодно представляет отчет о своих военных расходах. В отчете Мексики о военных расходах за 2012 год отмечается сокращение объема военных расходов приблизительно на 11,55 процента по сравнению с военными расходами в 2011 году (военные расходы в 2011 году составили 77 655 226 497 мексиканских песо, а в 2012 году — 68 680 584 825 мексиканских песо).

Кроме того, Мексика принимала активное участие во Второй конференции по обзору хода выполнения Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех его аспектах и борьбе с ней, которая проходила с 27 августа по 7 сентября 2012 года в Нью-Йорке. Наша страна выступила за то, чтобы в заключительном документе Конференции признавалась связь между вооруженным насилием и развитием, а также чтобы в ходе осуществления Программы действий учитывались гендерные аспекты.

13-47427 5/6

Мексика принимала активное и конструктивное участие в переговорах, в результате которых 2 апреля 2013 года Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций приняла Договор о торговле оружием, который Мексика подписала 3 июня 2013 года, в день, когда Договор был открыт для подписания. В этом многостороннем документе содержатся положения, способствующие тому, чтобы не допустить перенаправление оружия в сферу незаконного оборота, а также развивать сотрудничество и способствовать транспарентности в отношениях между государствами с целью уменьшить масштабы человеческих страданий и укрепить усилия в целях развития.

Кроме того, Мексика участвовала в совещаниях по вопросам Женевской декларации о вооруженном насилии и развитии, в которой вновь была подтверждена важность эффективного выполнения международных обязательств, вытекающих из существующих соглашений по разоружению, которые могут помочь в ликвидации негативных последствий вооруженного насилия для социального и экономического развития населения стран, затронутых этой проблемой.

На этом форуме Мексика признала необходимость тесного сотрудничества и координации в рамках осуществления международных программ и механизмов о запрещении и предотвращении незаконного оборота стрелкового оружия и легких вооружений с целью не допустить, чтобы их распространение препятствовало развитию и способствовало эскалации насилия.

6/6 13-47427